

申请单号：CISAPOLCN2100015

奖学金类别：一学年研修生/One-Academic-Year Study

推荐机构：密茨凯维奇大学孔子学院

国际中文教师奖学金申请表

(预览版)

APPLICATION FORM FOR INTERNATIONAL CHINESE LANGUAGE TEACHERS SCHOLARSHIP(View)

1. 基本信息/Basic information :

zdjęcie max. 300KB

护照用名/Name in passport

姓/Family name : KOWALSKA

名/Given name : ANNA KATARZYNA dwa imiona (jeśli są)

中文姓名/Chinese name : 中文姓名

国籍/Nationality : 波兰/POL

护照号码/Passport No. : 1111111111

护照有效期/Passport Validity : 2022-05-31

出生日期/Date of birth : 2001-04-01



出生地点/Place of birth

国家/Country : 波兰/POL 城市/City : Qufu (MIEJSCE URODZENIA)

性别/Gender : 女/Female 婚姻状况/Marital status: 其他/Other

最后学历/Education level : 硕士/Master 宗教/Religion : 无

电话/Tel : 无 传真/Fax : 无

E-mail : [redacted]@om.c 手机/Mobile : 48-618292982

母语/Native language : 波兰语

目前状态/Current personal circumstances : 在读

目前所在学校或机构/Place of study or work : UAM

接受录取通知书/奖学金证书地址(包含国家、省州、城市、街道名、邮编信息) /Address for receiving acceptance letter or certificate of the scholarship(Street, City, State/Province, Country, Zip code) : Grunwaldzka 6, 60-780 Poznań

永久通信地址/Permanent Address : Grunwaldzka 6, 60-780 Poznań

紧急情况在华联系人及电话/Emergency contact and telephone in China :

名称/Name : Ambassador Wojciech Zajączkowski 电话/Tel : +86-10-653-21-235 ext. 110

传真/Fax : +86-10-653-21-745 E - mail : pekin.amb.sekretariat@msz.gov.pl

地址/Address : Address: 1, Ritan Rd., Beijing, China. Post Code: 100600 手机/Mobile : 86-1065321745

Jeśli w faxie nie wchodzi 无/none proszę powtórzyć numer telefonu

Proszę wpisać ambasadę odpowiednią dla Państwa obywatelstwa.

poświadczaniem trwających studiów jest
zaświadczenie o studniowaniu i transkrypcja ocen
(j. angielski lub chiński)

2. 教育背景/Education background :

学校 Institutions	在校期间 From / to 年/Year 月/Month- 年/Year 月/Month	主修专业 Fields of study	所获证书 Diploma/degree obtained
--------------------	--	-------------------------	---------------------------------

是否是孔子学院学员/Have you ever studied Chinese in Confucius Institute? 否/No

是否曾在华学习/Have you ever studied in China? 否/No

其他汉语学习经历/Other Experience on learning Chinese? 否/No

3. 工作经历/Work experience :

是否有汉语教师任职经历/Have you ever been a Chinese language teacher at school? : 否/No

是否希望参加教师教育或培训/ Do you want to apply for the teacher education/training program? : 否/No

是否曾在华任职/Have you ever worked in China?: 否/No

4. 语言能力/Language Proficiency :

汉语/Chinese : 很好/Excellent 英语/English : 很好/Excellent

新汉语考试(HSK) 等级/Level of HSK: HSK四级/Level Four 成绩/Score of HSK : 300

汉语水平口语考试(HSKK) 等级/Level of HSKK: HSKK中级/Intermediate 成绩/Score of HSKK : 100

我的英语水平可以用英语学习/I can be taught in English : 是/Yes

我的汉语水平可以用汉语学习/I can be taught in Chinese : 是/Yes

其他语言/Other Languages : Polish, Spanish

5. 奖学金申请/Application category :

是否特定协议人士/with specific agreements of Hanban's : 否/No

是否是汉语桥选手/" Chinese Bridge" Chinese Proficiency Competitions winner : 否/No

是否汉办师资处项目? 是/否 / Program of the Division of Teachers of HANBAN? Yes/No : 否/No

奖学金类别/Scholarship Category : 一学年研修生/One-Academic-Year Study

申请学习时间/Duration of Study : 自 From 2021 年/Year 9 月/Month 至/To: 2022 年/Year 7 月/Month

资助内容/Scholarship Coverage : 全额奖学金

申请专业/major : 汉语言文学/Chinese Language and Literature

第一志愿学院 Preferences of Institution I : 北京大学

第二志愿学院 Preferences of Institution II : 北京交通大学

是否服从调剂/Can you accept the institutions suggested by the Confucius Institute Headquarters? 是/Yes

zaznaczenie 是/Yes znacząco zwiększa szansę na otrzymanie
stypendium (na innej uczelni niż dwie wybrane wyżej)

6. 推荐人/Referee :

推荐机构/Recommending Institute : 密茨凯维奇大学孔子学院 传真/Fax : 48-61-8292982

电话/Tel : 48-61-8292982 推荐日期/Date :

推荐人姓名/Name of Referee : Sylwia Witkowska 电话/Tel : 48-61-8292984

申请日期/Date : 推荐机构邮箱/Email : kongzi@amu.edu.pl

申请陈述/Application Statement

Większość uczelni wymaga, żeby "Application Statement" napisane było po chińsku!

PROSIMY O PRZESŁANIE DO NAS FORMULARZA JUŻ Z NAPISANYM "Application Statement", który będzie brany pod uwagę przy wystawianiu rekomendacji IK.

jeżeli Application Statement nie zapisuje się w podglądzie można je dołączyć w oddzielnym pliku

申请人保证/ I Hereby Affirm That

◆本表所填写的内容和提供的材料真实无误；

All information and materials given in this form are true and accurate.

◆我保证本人身体健康，符合接收院校相关要求，并于来华后提交有效的《外国人身体检查记录》原件；

I promise my health is in good condition and meet the requirements of the acceptance universities and I will submit the original foreigner physical examination form after come to China.

◆在华期间，遵守中国法律、法规，不从事任何危害社会秩序的、与本人来华学习身份不相符合的活动；

During my stay in China, I shall abide by the laws and decrees of China, and will not participate in any activities which are deemed to be adverse to the social order and are inappropriate to my capacity as a student.

◆按规定期限离华，不无故在华滞留；

I shall return to my home country as soon as I complete my scheduled program in China, and will not extend my stay without valid reasons.

◆到华前，我同意自行购买海外保险。在华期间，奖学金之外所产生费用与孔子学院总部及在华就读院校无关；

I agree to buy Overseas Insurance before entering China. During my stay in China, except the scholarship, all other expenses and losses will not be related to the Confucius Institute Headquarters and the University which accepted my studying application in China.

◆如违反上述保证而受到中国法律、法规或校纪、校规的惩处，我愿意接受孔子学院总部的中止或取消奖学金及其他相应处罚；

If I am judged by the Chinese laws as having violated any of the above, I will not lodge any appeal against the decision of Confucius Institute Headquarters on suspending, or withdrawing my scholarship, or any other penalties.

◆提供毕业后拟任教机构工作协议或相关证明者优先。

Priority will be given to applicants who may provide a work contract with a teaching institution upon completing their studies in China or a proof to the same effect.

申请人签字/Signature of the Applicant :

申请汉语国际教育专业 日期/Date :

推荐机构负责人签字/Signature of the Referee of
Recommending Institute :

日期/Date :